

## L-ERBGHA

### TAT-XXXIII ĠIMGHA MATUL IS-SENA

*Salmidija tal-Erbgħa ta' l-l ġimgħa*

#### IS-SEJHA GHAT-TIFHIR 'L ALLA

**V/.** Mulej, iftaħli xufftejja.

**R/.** U fommi jxandar it-tifhir tiegħek.

#### Salm 94 (95)

**Ant.** Il-Mulej hu Alla tagħna li ħalaqna: ejjew nadurawh.

Ejjew, ħa nfaħħru bl-hena l-Mulej,  
ħa ngħajtu bil-ferħ lill-blata tas-salvazzjoni tagħna!  
Nersqu quddiemu b'għana ta' radd il-ħajr,  
ngħannulu b'għajat ta' ferħ.

**Ant.** Il-Mulej hu Alla tagħna li ħalaqna: ejjew nadurawh.

Għax Alla kbir hu l-Mulej,  
sultan kbir fuq l-allat kollha.  
F'idejh huma qigħan l-art,  
tiegħu huma qcaçet l-għoljiet.  
Tiegħu l-baħar, għax hu għamlu;  
tiegħu l-art, għax b'idejh saret.

**Ant.** Il-Mulej hu Alla tagħna li ħalaqna: ejjew nadurawh.

Ejjew inqimuh u ninxtehtu quddiemu,  
għarkubbejna quddiem il-Mulej li ħalaqna!  
Għaliex hu Alla tagħna,  
u aħna l-poplu tal-mergħa tiegħu u n-nagħaġ tiegħu.

**Ant.** Il-Mulej hu Alla tagħna li ħalaqna: ejjew nadurawh.

M'hux li kontu llum tisimghu lehnu!  
"La twebbsux qalbkom bhal f'Meriba,  
bhal dakinhar f'Massa, fid-deżert,  
meta ġarrbuni u ttantawni missirijietkom,  
għalkemm raw dak li jien għamilt.

**Ant.** Il-Mulej hu Alla tagħna li ħalaqna: ejjew nadurawh.

Għal erbgħin sena domt nistmellu dan in-nisel;  
u jien għedt: 'Qalbu mħassra dan il-poplu,  
u triqati ma jagħrfux.'  
Għalhekk ħlift fl-għadab tiegħi:  
Ma jidhlux fil-mistrieħ tiegħi!"

**Ant.** Il-Mulej hu Alla tagħna li ħalaqna: ejjew nadurawh.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.  
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,  
U jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

**Ant.** Il-Mulej hu Alla tagħna li ħalaqna: ejjew nadurawh.

## UFFIĊĠJU TAL-QARI

V/. O Alla, ejja ehlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, u lill-Ispirtu s-Santu.  
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem,  
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen. Hallelujah.

### INNU

#### I. *Billejl jew kmieni ma' sbiħ il-jum*

Mexxej qawwi, li hlaqt kollox  
fi tjubitek, ersaq fostna:  
keċċi n-nghas minn xfar għajnejna  
biex nifthuhom għad-dawl tiegħek.

Int, Feddej qaddis, agħtina  
maħfra sħiħa ta' dnubietna,  
biex jisseddaq it-talb tagħna  
mat-tifhir li qed noffrulek.

It-twissija tal-Profeta,  
u l-eżempji sbieħ ta' Pawlu,  
iħegġuna biex fil-ljieli  
nerfgħu jdejna lej k b'kull barka.

F'riglejk nifthu l-qiegh ta' qalbna,  
int li tifli l-għemil tagħna;  
aħna l-ħatja nibku w nolfqu  
biex troddilna s-sliem bil-maħfra.

Ġieħ u sebħ għal dejjem, Kristu,  
Sultan twajjeb, jintradd lilek,  
lill-Missier, u lill-Ispirtu  
Difensur u Farag tagħna. Ammen.

## II. *Matul il-jum*

Infahhruk, Mulej, Sid taghna,  
ghax bla qjies u gholi gherfek;  
tkun il-grazzja tieghek maghna,  
int li taf x'hemm mohbi f'qalbna.

Fares fina kull m'hu tajjeb,  
u kull hazen bieghed minna,  
fil-merghat it-tajba hudna  
mal-merhliet maghzula tieghek.

Nhar il-haqq la tkunx l-imhallel  
li jwarrabna mal-mishuta,  
izda semma' fuqna l-barka  
tan-naghgiet gheziez li ssalva.

Gieh u sebh ghal dejjem, Kristu,  
Sultan twajjeb, jintradd lilek,  
lill-Missier, u lill-Ispirtu  
Difensur u Farag taghna. Ammen.

## **SALMODIJA**

**Ant. 1:** Il-Mulej, qawwa tieghi, aghmel li nkun inhobbok.

**Salm 17 (18):2-30**

### **I**

Inhobbok, Mulej, qawwa tieghi! \*  
Il-Mulej blata tieghi, fortizza u hellies tieghi,  
Alla tieghi, sur tal-kenn tieghi u tarka tieghi, \*  
qawwa tas-salvazzjoni tieghi u kenn tieghi!  
Insejjah il-Mulej, li hu ta' min ifahhru, \*  
u nkun mehklus mill-ghedewwa tieghi.

Mwieg tal-mewt hakmuni, \*  
widien tal-biza' werwruni,  
hbula ta' l-imwiet dawwrani, \*  
xbiek tal-mewt inqaleb fuqi.

Fl-hemm tiegħi lill-Mulej sejjajt, \*  
tlabt l-għajnuna 'l Alla tiegħi;  
hu sama' leġni mit-tempju tiegħu, \*  
f'widnejh waslet l-għajta tiegħi.  
Glorja.

**Ant. 1:** Il-Mulej, qawwa tiegħi, aghmel li nkun inhobbok.

**Ant. 2:** Helisni l-Mulej, ghax lili jhobbni.

## II

Tqanqlat u thezhzet l-art, †  
trieghdu s-sisien tal-muntanji, \*  
u tqanqlu bis-sahna tal-korla tiegħu.  
Duhhan hareg minn immifsejh, †  
u nar li jharbat minn fommu, \*  
minnu jarmi ilsna tan-nar.  
Feraq is-smewwiet u nizel, \*  
bi cpar iswed taht riglejha.  
Fuq kerubin rikeb u tar, \*  
nizel b'heffa fuq gwienah ir-rih.  
Bid-dlam insatar bhal b'libsa, \*  
shab iswed u maghqud l-għarix tiegħu.  
Mid-dija ta' quddiemu shab johrog, \*  
silg u ilsna tan-nar.

Rieghed il-Mulej mis-smewwiet, \*  
l-Għoli semma' leġnu.  
Telaq il-vlegeg tiegħu u xerridhom, \*  
ghamel il-beraq u harrabhom.  
U dehru qighan il-bahar, \*  
nkixfu s-sisien ta' l-art,  
mat-theddida tiegħek, Mulej, \*  
man-nefha ta' mnifsejk.

Mill-għoli medd idu u hatafni, \*  
harigni minn bahar ta' ilma.  
Mill-għedewwa b'sahhithom helisni, \*  
mill-għedewwa li jifilhu aktar minni.

Ġew fuqi f'siegħa hażina, \*  
iżda l-Mulej waqaf miegħi.  
Hariġni 'l barra fil-wisa'; \*  
helisni, għax lili jhobbni.  
Glorja.

**Ant. 2:** Helisni l-Mulej, għax lili jhobbni.

**Ant. 3:** Int tixgħel, Mulej, il-musbieħ tiegħi, iddawwal id-dlam tiegħi.

### III

Hallasni l-Mulej skond il-gustizzja tiegħi, \*  
raddli skond is-safa ta' idejja.  
Għax jien żammejt triqat il-Mulej, \*  
ma tbeġhidtx bid-dnub minn Alla tiegħi.  
Quddiemi huma d-digrieti kollha tiegħu; \*  
ma warrabtx minni l-preċetti tiegħu.  
Bla tebgħa kont quddiemu, \*  
mill-ħtija ħarist lili nnifsi.  
Raddli l-Mulej skond il-gustizzja tiegħi, \*  
skond is-safa ta' idejja li ra b'għajnejh.

Ma' min hu tajjeb inti timxi bit-tajjeb, \*  
ma' min hu bla ħtija inti timxi bla ħtija;  
ma' min hu safi inti timxi bis-safa, \*  
ma' min jgħawweg timxi bil-għaqal.  
Għax inti ssalva l-poplu fqajjar, \*  
u l-għajnejn kburin tbaxxihom.  
Int tixgħel, Mulej, il-musbieħ tiegħi; \*  
Alla tiegħi jdawwal id-dlam tiegħi.  
Bik jien negħleb il-qtajja' ta' l-għedewwa; \*  
bl-għajnuna ta' Alla tiegħi nirbaħ is-swar!  
Glorja.

**Ant. 3:** Int tixgħel, Mulej, il-musbieħ tiegħi, iddawwal id-dlam tiegħi.

**V/.** Ilkoll urew l-għogħba tagħhom.

**R/.** Għall-kliema mimli hlewwa li kien ħiereg minn fommu.

## LEZZJONI 1

Qari mill-Ktieb tal-Profeta Żakkarija

Żak 10:3-11:3

*Iżrael jikseb il-ħelsien u jerga' lura f'pajjiżu*

Dan jgħid il-Mulej  
“Xegħlet il-korla tiegħi għar-rghajja,  
u se nikkastiga l-mexxejja.  
Iva, il-Mulej ta' l-eżerċiti  
jieħu ħsieb il-merħla tiegħu,  
li hi d-dar ta' Ġuda,  
u jagħmilha bħal żiemel glorjuż tiegħu fit-taqbid.  
Minnha toħroġ il-Ġebbla tax-xewka,  
minnha l-Puntal,  
minnha l-Qaws tat-taqbid,  
minnha l-Mexxejja kollha.

Flimkien ikunu bħal gwerrieri  
li jgħaffġu fit-tajn tat-toroq fit-taqbid,  
jissaraw għax il-Mulej magħhom,  
u r-rikkieba taż-żwiemel jithawwdu.  
Insaħħaħ id-dar ta' Ġuda,  
insalva d-dar ta' Ġużeppi,  
u nerga' ngibhom lura,  
għaliex hennejt għalihom;  
u jkunu bħallikieku ma kontx ċhadthom,  
għax jiena l-Mulej, Alla tagħhom,  
u nagħtihom dak li talbuni.  
Mbagħad isir Efrajm bħal wieħed qawwi,  
tithenna qalbhom bħalkieku bl-inbid;  
uliedhom jaraw u jithennew,  
u qalbhom tifraħ fil-Mulej.  
U nsaffrilhom biex niġmagħhom,  
għax jiena fdejthom,  
u jsiru kotrana bħalma kienu.  
Ukoll jekk xerridthom fost il-ġnus,

izda mill-artijiet imbiegħda jibqgħu jiftakruni,  
u jwettqu 'l uliedhom u jerggħu lura.

Nerga' ngibhom mill-art ta' l-Egittu,  
u nigmagħhom mill-Assirja,  
indahħalhom fl-art ta' Gilgħad  
u fil-Libanu,  
u ma jinstabx wisa' biżżejjed għalihom.  
Huma jaqsmu l-baħar ta' l-Egittu,  
u hu jreggħa' lura l-ħalel tal-baħar,  
u jitnixxfu qigħan tan-Nil.  
Titwaqqa' s-supervja ta' l-Assirja;  
lill-Egittu jitneħħielu x-xettru.  
Inqawwihom fil-Mulej,  
f'Ismu jkun il-ftaħir tagħhom,"  
- din kelma tal-Mulej.

Iftaħ bwiebek, Libanu,  
biex in-nar jibla' ċ-ċedri tiegħek.  
Okrob, ċipress, għax iċ-ċedru ntemm,  
għax inqerdu l-qawwija!  
Okrob, ballut ta' Basan,  
għax tqacċat il-masgar sfiq!  
Isma' l-krib tar-rgħajja,  
għax safa' fix-xejn dak li bih kienu jiftaħru;  
isma' l-għajat ta' l-iljuni,  
għax iż-żîna tal-Ġordan sefghet fix-xejn.

### **RESPONSORJU** Żakk 10:6bd. 7d; Iz 28:5

**R/.** Insalvahom u nerga' ngibhom lura, għaliex hennejt għalihom; \* Qalbhom tifraħ fil-Mulej.

**V/.** F'dak il-jum ikun il-Mulej ta' l-eżerċi kuruna ta' ġmiel, dijadema ta' ġieħ għall-fdal tal-poplu tiegħu: \* Qalbhom tifraħ fil-Mulej.

## LEZZJONI II

Qari mid-Diskorsi ta' l-isqof Santu Wistin

### *Tifraħ qalb il-ġust fil-Mulej*

*Jifraħ il-ġust fil-Mulej u fih jistkenn; jiftaħru dawk kollha ta' qalbhom safja.* Dan għadna kemm kantajnieh b'qalbna u b'fommna. Dan il-kliem jgħiduh lil Alla l-insara bil-kuxjenza tagħhom u b'ilsienhom. *Jifraħ il-ġust* mhux fid-dinja, imma *fil-Mulej. Ifeġġ id-dawl fuq il-ġust*, jgħid x'imkien ieħor, u *l-hena għal qalb in-nies sewwa*. Għandek mnejn tistaqsi minn fejn dan l-hena. Isma': *Jifraħ il-ġust fil-Mulej*. U f'imkien ieħor: *Qiegħed fil-Mulej l-għaxxa tiegħek, u jagħtik dak li tixtieq qalbek.*

X'ingħadilna? X'jingħatalna? X'jordnawlina? X'jagħtuna? Li nifirħu fil-Mulej. Min jifraħ f'dak li ma jarax? Jew forsi narawh il-Mulej? Dan hu mwiegħed lilna, għax issa *aħna ngħixu bil-fidi u nafu li sakemm indumu mlibbsa b'dan il-ġisem, nibqgħu 'l bogħod mill-Mulej*. Bil-fidi u mhux bil-viżjoni. U meta bil-viżjoni? Meta jseħħ dak li jgħid San Ġwann: *Gheżiež, issa aħna wlied Alla, imma x'se nkunu 'l quddiem mhux irrivelat lilna. Madankollu nafu li meta jidher hu, aħna nkunu bħalu għax narawh kif inhu.*

Mbagħad ikollna ferħ kbir u shiħ; mbagħad hena bla qjies għax nixorbu mhux il-ħalib tat-tama imma jkollna l-ikel sod tal-verità. Izda issa wkoll, qabel stess ma jkollna l-verità shiħa, qabel ma aħna naslu għall-verità shiħa, aħna nifirħu fil-Mulej, għaliex it-tama, li għada tkun verità shiħa, ma tagħtiniex ferħ żgħir.

Issa nħobbu fit-tama, għalhekk ingħad li *jifraħ il-ġust fil-Mulej*, u minnufih jingħad ukoll *u fih jistkenn* bit-tama, għax għadu ma jarax.

Izda għandna l-ewwel frott ta' l-ispirtu, u forsi nistgħu nersqu lejn dak li nħobbu minn triq oħra u minn issa b'xi mod induqu u niggustaw dak li b'hegga kbira għad nieklu u nixorbu.

Kif nifirħu fil-Mulej meta hu hekk 'il bogħod minna? Jalla ma jkunx 'il bogħod minna! Htija tiegħek tkun jekk jitbiegħed minnek. Hobbu u jersaq lej; hobbu u jgħammar fik. *Il-Mulej qorob. Thabbtu raskom b'xejn*. Trid tara kemm hu qrib lej jekk thobbu? *Alla hu mħabba.*

Għandek mnejn tgħidli: "X'inhil l-imħabba?" Inħobbu bl-imħabba. X'inħobbu? Il-ġid li ma jifissirx bil-kliem il-ġid li jagħmlilna l-ġid, il-ġid li ħalaq il-ġid kollu. Għandu jkun l-għaxxa tiegħek dak li minnu jiġi kull ma hu l-għaxxa tiegħek. Imma mhux id-dnub, għax id-dnub biss ma jiġix minnu. Barra d-dnub, kull ma għandek kollu mingħandu.

## **RESPONSORJU**

**R/.** Biex tara 'l Alla li issa ma tarax, emmen fih issa li ma tarahx. \* Imxi bil-fidi, biex tasal għall-viżjoni.

**V/.** Ma nithennewx bil-viżjoni fis-sema, jekk ma tqawwiniex il-fidi f'din id-dinja.  
\* Imxi bil-fidi, biex tasal għall-viżjoni.

## **TALBA**

Nitolbuk, Mulej, Alla tagħna: agħtina li dejjem ingarrbu l-ferħ tar-rabta tagħna miegħek, għax l-hena sħiħ u bla tmiem jinsab filli dejjem naqdu lilek, li minnek jgħina kull għid. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li miegħek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Inbierku l-Mulej.

**R/.** Inroddu ħajr lil Alla.

## IT-TIFHIR TA' SBIH IL-JUM

V/. O Alla, ejja ehlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

### INNU

Qed jinħall id-dlam li jistor  
fis-siġhat tal-lejl il-hlejjaq;  
dawl il-jum qiegħed isebbah  
kullimkien bil-bjuda tiegħu.

U bħal swaba' twal u rotob  
'l ahwn u 'l hinn jinfirxu r-raġġi;  
tfigg ix-xemx fil-ħmura w tixhet  
mant ta' dija fuq ir-raba'.

Hekk, fis-sliem u l-barka t' Alla,  
jgħib id-dlam tal-qerq minn mohħna,  
minn fuq qalbna s-sħab jiċcarrat,  
u fid-dawl tal-grazzja nimxu.

Sabiex miegħek biss ningħaqdu,  
Kristu Sidna, b'fehna safja:  
u kuljum inħossu l-qawwa  
tal-ġid kbir li tagħmel magħna.

Ejja żurna w iddi fina  
kull filgħodu bid-dawl tiegħek;  
keċci d-dell tal-mewt minn ruħna,  
ħa nimplew bil-ferħ tal-ħajja.

Ġieħ u sebħ għal dejjem, Kristu,  
Sultan twajjeb, jintradd lilek,  
lill-Missier, u lill-Ispirtu  
Difensur u Farag tagħna. Ammen.

## SALMODIJA

**Ant. 1:** Fid-dawl tieghek, o Alla, naraw id-dawl.

### Salm 35 (36)

Il-ħażen ifesfes lill-ħażin f'qiegħ qalbu; \*  
m'hemmx biża' ta' Alla quddiem għajnejh.

Għax hu jiddandan bil-fehma tiegħu, \*  
li Alla ma jsibx fih ħtija x'jistmell.  
Kliem fommu kollu qerq u gideb, \*  
ma jimxix bil-għaqal, ma jagħmilx il-ġid.  
Fuq friexu jaħseb kif se jqarraq, \*  
triq ħażina qabad, ma jwarrabx dak li hu ħażin.

Mulej, sas-smewwiet tasal it-tjieba tieghek, \*  
sas-šhab il-fedeltà tieghek.  
M'ogħla s-smewwiet il-ġustizzja tieghek, \*  
baħar bla qiegħ il-ħaqq tieghek;  
Kemmi hi għażiża t-tjieba tieghek, o Alla! †  
Għad-dell ta' ġwenħajk  
jistkennu wlied il-bnedmin. \*  
bnedmin u bhejjem int tgħinhom, Mulej.  
Jixbgħu bil-ġid tad-dar tieghek, \*  
tisqihom ix-xmara ta' l-hena tieghek.  
Għax għandek hemm l-għajn tal-ħajja, \*  
fid-dawl tieghek naraw id-dawl.

Żomm it-tjieba tieghek ma' min jagħrfek, \*  
il-ġustizzja tieghek ma' min hu qalbu safja.  
Ma jersaqx għal fuqi rigel il-kburi, \*  
ma titfagħnix 'il barra id il-ħażin.  
Hemm waqgħu dawk li jagħmlu l-ħażen, \*  
intefgħu 'l isfel u ma jistgħux iqumu.  
Glorja.

**Ant. 1:** Fid-dawl tieghek, o Alla, naraw id-dawl.

**Ant. 2:** Mulej, kbir int u msebbaħ, ta' l-għageb u b'saħħtek.

## **Kantiku Ġudit 16:1b-2. 13-16**

Insġu għanja ta' tiffhir lil Alla tiegħi, \*  
Għolluh, u sejjħu lil ismu.  
Għax il-Mulej hu Alla li jxejjien il-gwerer; \*  
minn idejn l-għedewwa ħelisni.

Ngħanni lil Alla tiegħi għanja ġdida: \*  
Mulej, kbir int u msebbaħ ta' l-għaġeb u b'saħħtek.  
Lilek jaqdu l-ħlejjaq kollha, \*  
għax int tkellimt, u huma saru;  
int bġhatt l-ispirtu tiegħek, u hu għamilhom. \*  
Hadd ma jista' jieqaf lill-lehen tiegħek.  
Jitheżżu l-muntanji mill-qigħan tagħhom ma' l-ibħra, \*  
jinħall il-ġebel bħax-xama' quddiemek;  
imma int tibqa' turi ħnientek \*  
ma' dawk li għandhom il-biża' tiegħek.

Kbir hu għal dejjem \*  
min għandu l-biża' tal-Mulej.  
Glorja.

**Ant. 2:** Mulej, kbir int u msebbaħ, ta' l-għaġeb u b'saħħtek.

**Ant. 3:** Għajjtu b'lehen ta' ferħ lil Alla.

## **Salm 46 (47)**

Popli kollha, ċapċpu idejkom, \*  
għajjtu b'lehen ta' ferħ lil Alla!  
Għax il-Mulej, l-Għoli, hu tal-biża', \*  
sultan kbir fuq l-art kollha.

Irażżan il-popli taħtna, \*  
u l-ġnus iqieġhed taħt riġlejna.  
Hu jagħżzilna l-wirt tagħna, \*  
il-kburija ta' Ġakobb, il-maħbub tiegħu.  
Tela' Alla b'għajjat ta' ferħ, \*  
il-Mulej bid-daqq tat-trombi.

Għannu lil Alla, għannu, \*  
għannu lis-sultan tagħna, għannu.  
Għax Alla s-sultan ta' l-art kollha: \*  
għannulu bis-sengħa għanja sabiħa.

Isaltan Alla fuq il-ġnus kollha, \*  
joqgħod Alla fuq it-tron imqaddes tiegħu.  
Jingemgħu l-kbarat tal-popli \*  
mal-poplu ta' Alla ta' Abraham.  
Għax ta' Alla huma l-kapijiet ta' l-art; \*  
hu fil-għoli ħafna fuq kulhadd.  
Glorja.

**Ant. 3:** Għajtu b'lehen ta' ferħ lil Alla.

### **LEZZJONI QASIRA Tob 4:15a. 16ab. 19**

Hares lilek innifsek, ibni, f'kull ma tagħmel u ġib ruġek bħal wiehed imrobbi sewwa f'kull pass li tagħmel. Mill-hobż tiegħek itma' lil min hu bil-ġuħ, u minn ilbiesek libbes lil min hu għarwien. Kull ma jkollok żejjed, agħtih karità. Bierak f'kull ħin il-Mulej u itolbu li jitwittew triqatek u mogħdijietek, u jirnexxu l-fehmiet tiegħek.

### **RESPONSORJU QASIR**

**R/.** Iġbidli qalbi, o Alla, \* Biex inħares il-preċetti tiegħek. Iġbidli.

**V/.** Bil-kelma tiegħek agħtini l-ħajja. \* Biex inħares il-preċetti tiegħek. Glorja. Iġbidli.

**Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:**

Agħmel ħniena magħna, Mulej, u ftakar fil-patt qaddis tiegħek.

Imbierak il-Mulej, Alla ta' Izrael, \*  
għaliex ġie jżur u jifdi l-poplu tiegħu,  
u waqqaf għalina qawwa ta' salvazzjoni \*  
f'dar David, qaddej tiegħu,  
bħalma kien wiegħed fl-imgħoddi \*  
b'fomm il-profeti qaddisin tiegħu,

biex isalvana mill-għedewwa tagħna \*  
 u minn idejn dawk kollha li jobogħduna.  
 B'hekk juri ħniena ma' missirijietna, \*  
 u jiftakar fil-patt qaddis tiegħu,  
 fil-ħalfa li ħalef lil Abraham missierna, \*  
 li jagħtina  
 li, meħlusin minn idejn l-għedewwa tagħna, \*  
 naqduh bla biża'  
 tul ħajjitna kollha, \*  
 bil-ġustizzja u l-qdusija quddiemu.  
 U inti, tfajjel, tissejjah profeta ta' l-Għoli; \*  
 għax tmur qabel il-Mulej biex tnejjilu triqatu,  
 biex tgħarraf lill-poplu tiegħu bis-salvazzjoni, \*  
 bil-maħfra ta' dnubiethom,  
 ħierġa mill-qalb ħanina ta' Alla tagħna, \*  
 li jibagħtilna mill-għoli ż-żjara tax-Xemx tielgħa,  
 ħa jdawwal lil dawk li jinsabu  
 fid-dlamijiet u d-dell tal-mewt, \*  
 ħa jmexxi l-passi tagħna fit-triq tas-sliem.  
 Glorja lill-Missier, u lill-Iben, \*  
 u lill-Ispirtu s-Santu,  
 Kif kien mill-bidu, issa u dejjem, \*  
 u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. **Ammen.**

### Ant. tal-kantiku ta' Żakkarija:

Agħmel ħniena magħna, Mulej, u ftakar fil-patt qaddis tiegħek.

### PREĊI

Il-Mulej Ġesù ma jisthix isejjħilhom ħutu lil dawk li hu jqaddes. Inroddulu ħajr u nfaħħruh dejjem, u minn qiegħ qalbna nitolbuh:

*Mulej, qaddes lil ħutek.*

Agħmel li b'fehma safja nikkonsagrawlek il-bidu ta' dan il-jum f'giegħ il-qawmien tiegħek mill-imwiet:

- għinna ngħaddu l-ġurnata kollha f'għemejjel ta' qdusija, kif jogħgob lilek.

Int, b'sinjal ta' mħabbtek, tajtna jum ġdid biex ngħadduh f'saħħitna u henjin:

- ġeddidna kuljum għall-glorja tiegħek.

Għallimna llum inħossu l-preżenza tiegħek f'kulhadd madwarna:

- agħmel li nsibuk l-izjed fl-immniktin u l-foqra.

Żommna llum fis-sliem mal-proxxmu kollu:

- thalliniex inroddu deni b'deni.

## **Missierna**

### **Talba**

Ismaghna, o Alla, Salvatur taghna: int ghamiltna wliedek, ulied id-dawl; aghtina li nibqghu miexja dejjem f'dan id-dawl u naghmlu hidma ta' gid tassew, biex isehhilna nkunu xhieda tieghek quddiem il-bnedmin. B'Ibnek Gesu Kristu Sidna, li mieghek jghix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, ghal dejjem ta' dejjem. Ammen.

### **Gheluq**

Il-Mulej iberikna, iharisna minn kull deni, u jwassalna ghall-hajja ta' dejjem.  
**Ammen.**

## IT-TALB TA' NOFS IL-JUM

V/. O Alla, ejja ehlsni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

### Fid-Disgha ta' filghodu

#### INNU

Spirtu s-Santu, li int Alla  
wieħed mal-Missier u l-Iben,  
ejja xxerred għewwa fina,  
ħalli bik ilkoll timliena.

Bi kliem fommna, b'qalbna w ruħna,  
nerfghu lej k it-tiffhir tagħna;  
int kebbisna b'nar imħabbtek,  
u nxerduh fl-oħrajn madwarna.

Kun id-dawl li jtina l-għarfa  
tal-Missier u l-Iben tiegħu:  
żomm qawwija l-fidi tagħna  
fik, l-Ispirtu li għej minnhom. Ammen.

### F'Nofsinhar

#### INNU

Mexxej qawwi, Alla veru,  
Inti kollox tqassam sewwa:  
jisbaħ jum, tagħnih bid-dija;  
f'nofsu żżejnu b'dawl iħagġeg.

Iżda itfi l-għadab fina,  
taffi s-sħana ta' kull deni,  
aġhti s-saħħa 'l min hu dgħajjed,  
għib is-sliem tassew fi qlubna.

Isma' talbna, Missier twajjeb,  
w int, Wahdieni tiegħu u daqsu,  
li ta' dejjem hi saltnatkom  
ma' l-Ispirtu Farag tagħna. Ammen.

### **Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar**

#### **INNU**

Alla, int, li fik innifsek  
m'hemmx tiddil lill-ħlejjaq triegi:  
lil kull siegħa tal-ġurnata  
tqis id-dawl li jkun imissha.

Ibagħtilna lejla tajba,  
fejn il-ħajja qatt ma tonqos,  
inma tersaq lejn il-glorja,  
li tkun ħlas ta' mewt qaddisa.

Isma' talbna, Missier twajjeb,  
w int, Wahdieni tiegħu u daqsu,  
li ta' dejjem hi saltnatkom  
ma' l-Ispirtu Farag tagħna. Ammen.

**Ant.1.** Imbierrek int, Mulej: għallimni l-kmandamenti tiegħek.

### **Salm 118 (119):9-16 II (Bet)**

Kif jista' żagħżuġ jimxi safi fi triqtu? \*  
Billi jħares il-kelma tiegħek.  
B'qalbi kollha jiena nfittxek; \*  
thallinix nitbiegħed mill-kmandamenti tiegħek.

Jien żammejt kelmtok f'qalbi, \*  
biex ma nidneb qatt kontrik.  
Imbierrek int, Mulej! \*  
Għallimni l-kmandamenti tiegħek.

B'xufftejja jiena nxandar \*  
id-digrieti kollha ta' fommok.  
Nifraħ fit-triq tal-preċetti tiegħek, \*  
daq̄s kieku kelli l-ghana kollu.

Fuq il-preċetti tiegħek irrid naħseb, \*  
u nżomm ghajnejja fuq triqatek.  
Bil-kmandamenti tiegħek irrid nitghaxxaq, \*  
qatt ma ninsa l-kelma tiegħek.  
Glorja.

**Ant.1.** Imbierək int, Mulej: għallimni l-kmandamenti tiegħek.

**Ant.2.** Żomm fi triqatek il-mixi tiegħi, Mulej.

## **Salm 16 (17)**

### **I**

Isma', Mulej, il-kawża ġusta tiegħi, \*  
ilqa' l-ghajta tiegħi,  
aġhti widen għat-talb tiegħi; \*  
bla qerq huma xufftejja.  
Mingħandek toħroġ il-ġustizzja għalija, \*  
ghajnejk jaraw is-sewwa.

Jekk qalbi tiftlil, jekk billejl iżżurni, \*  
jekk inti ġġarrabni, ma ssib ebda qerq fija.  
Ma żbaljajtx bi kliemi, kif jagħmlu n-nies; \*  
ħarist ruħi bi kliemek minn triqat il-ħżiena.  
Il-mixi tiegħi żammejt fi triqatek,  
qatt ma għotru riġlejja.

Insejjaħlek, għax int twegibni, o Alla; \*  
ressaq widintek lejja, isma' kliemi.  
Uri t-tjieba tiegħek ta' l-ghageb; \*  
int li teħles mill-ghedewwa  
lil min jittama fil-leminija tiegħek.  
Bħal ħabba ta' l-ghajn ħarisni, \*  
għad-dell ta' ġwenħajk kenninni  
mill-ħżiena li jagħfsu fuqi, \*

mill-ghedewwa qattiela li jdawwruni.  
Glorja.

**Ant.2.** Żomm fi triqatek il-mixi tiegħi, Mulej.

**Ant.3.** Qum Mulej, eħlisli ħajti.

## II

Għalqu qalbhom għall-ħniena, \*  
minn fommhom joħroġ kliem kburi.  
Jigu għal fuqi, minn kull naħa għalquni, \*  
ħarsithom fuqi, biex ma' l-art jitfghuni.  
Huma bħal iljun imxennaq għall-priża, \*  
bħal ferħ ta' ljun moħbi wara l-mansab.

Qum, Mulej, oħroġ għall-ghadu u ġarrfu; \*  
eħlisli ħajti minn id il-ħażin.  
B'sejfek, Mulej, b'idek mill-bnedmin eħlisni, \*  
mill-bnedmin li ħajjet din l-art sehemhom.  
Ħa jimtlew bil-ġid tiegħek, †  
ħa jieklu sax-xaba' wliedhom, \*  
u jibqgħalhom xi jħallu liż-żgħar tagħhom!  
Imma jien, fil-ħaqq, għad nara 'l wiċċek; \*  
meta nqum, nithenna bid-dehra tiegħek.  
Glorja.

**Ant.3.** Qum Mulej, eħlisli ħajti.

### **Fid-Disgha ta' filghodu**

#### **LEZZJONI QASIRA 1 Piet 1:13-14**

Kunu mħażżmin fir-ruħ u mrażżnin għalkollox; ittamaw fil-grazzja li għad tingħatalkom meta jidher Ġesù Kristu. Bħala wlied ubbidjenti, tgħixux skond il-ġibdiet ta' qabel, meta kontu għadkom tgħixu fl-injoranza tagħkom.

**V/.** Triqatek, Mulej, għarrafni.

**R/.** Il-mogħdijiet tiegħek għallimni.

### **Talba**

Mulej, Missier qaddis u Alla li żżomm kelmtek, int bghattilna l-Ispirtu s-Santu, kif wegħedtna, biex tiġbor flimkien lill-bnedmin li kienu xterdu minhabba d-dnub: agħtina l-grazzja li nagħmlu servizz ta' ġid għall-għaqda u l-paċi fid-dinja. Bi Kristu Sidna. Ammen.

### **F'Nofsinhar**

#### **LEZZJONI QASIRA**

**1 Piet 1:15-16**

Bħalma qaddis hu dak li sejjhilkom, kunu intom ukoll qaddisin fl-imġiba tagħkom kollha, għax hu miktub, 'Kunu qaddisin, għax qaddis jien'.

**V/.** Jilbsu l-ġustizzja l-qassisin tiegħek.

**R/.** Jgħajtu bil-ferħ il-ħbieb tiegħek.

### **Talba**

O Alla ħanin li tista' kollox, li qiegħed tagħtini ffit ħin ta' heda f'nofs il-ġurnata, ixhet ħarsa ta' tjeba fuq il-ħidmiet tagħna ta' llum, biex twarrab minnhom dak li ma għamilniehx sewwa, u bil-grazzja tiegħek jilhq u l-iskop li jogħgob lilek. Bi Kristu Sidna. Ammen.

### **Fit-Tlieta ta' wara nofsinhar**

#### **LEZZJONI QASIRA Ġak 4:7-8a. 10**

Oqogħdu għar-rieda ta' Alla. Ieqfu lix-xitan, u hu jaħrab minnkom. Ersqu lejn Alla, u hu jersaq lejkom. Iċċekknu quddiem il-Mulej, u hu jerfagħkom.

**V/.** Għajnejn, il-Mulej fuq dawk li jibżgħu minnu.

**R/.** Fuq dawk li jittamaw fit-tjeba tiegħu.

## **Talba**

Mulej Ġesù Kristu, inti ftaħt idejk fuq is-salib biex issalva l-bnedmin; aghmel li l-hidma kollha tagħna tkun toghġbok, biex biha jsehħilna nuru fid-dinja l-għemil tiegħek tal-fidwa. Int li tgħix u ssaltan għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

Inbierku l-Mulej

**R/.** Inroddu ħajr lil Alla.

## L-GHASAR

V/. O Alla, ejja eħlisni.

R/. Mulej, fittex għinni.

Glorja. Kif kien mill-bidu. Hallelujah.

## INNU

Alla, Sid qaddis tas-sema,  
waqt li x-xemx qed tgħib minn fuqna,  
kullimkien bi ġmielek tiksi  
mad-dawl fietel fil-għaxija.

Meta r-raba' jum issebbah  
taħt idejk bix-xemx ħanina,  
inti tajtna wkoll il-qamar,  
b'għadd bla tarf ta' kwiekeb ħelwa.

Bihom int turina l-bidla  
bla waqfien tax-xhur u l-iżmna,  
sabiex aħna wkoll infittxu  
bla mistrieħ it-tigdid tagħna.

Għalhekk dawwal il-qlub tagħna,  
saffi 'l ruħna minn kull tebgħa,  
ħoll il-ktajjen ta' dñubietna,  
u ħarisna 'l bogħod mill-ħtija.

Isma' talbna, Missier twajjeb,  
w int, Waħdieni tiegħu u daqsu,  
li ta' dejjem hi saltnatkom  
ma' l-Ispirtu Farag tagħna. Ammen.

## SALMODIJA

**Ant. 1:** Alla jagħtini d-dawl u jsalvani, jeħlisni minn kull biża'.

## Salm 26 (27)

### I

Il-Mulej id-dawl u s-salvazzjoni tiegħi; \*  
minn min għandi nibza'?  
Il-Mulej hu l-kenn tiegħi; \*  
quddiem min għandi nitwerwer?  
Meta jqumu għalija l-ħżiena, \*  
biex jaħtfuni u jikluni,  
dawk li għandhom għalija, l-għedewwa tiegħi, \*  
huma jitfixklu u jaqgħu.  
Mqar jekk eżerċtu jqum għalija, \*  
xejn ma tibza' qalbi;  
mqar jekk gwerra tqum kontriya, \*  
jiena nibqa' qalbi qawwija.

Haġa waħda tlabt lill-Mulej, \*  
haġa waħda nfittex:  
li nġhammar f'dar il-Mulej \*  
tul il-jiem kollha ta' ħajti;  
biex nitgħaxxaq bil-ħlewwa tal-Mulej \*  
u nbakkar fit-tempju tiegħu.

Għax hu jaħbini fl-għarix tiegħu \*  
meta nsib ruħi fil-għawġ;  
jistorni fis-satra ta' daru, \*  
fuq blata fl-għoli jqeghedni.  
U issa tintrefa' rasi \*  
fuq l-għedewwa ta' madwari.  
U jien noffri fit-tempju tiegħu  
sagrificċju b'għajat ta' ferħ. \*  
Nġhanni u nfaħhar il-Mulej!

Glorja lill-Missier, u lill-Iben, \*  
u lill-Ispirtu s-Santu.  
Kif kien mill-bidu, issa u dejjem, \*  
u jibqa' għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

**Ant. 1:** Alla jagħtini d-dawl u jsalvani, jehlisni minn kull biża'.

**Ant. 2:** Jien wiċċek infittex, Mulej: la taħbix wiċċek minni.

## II

Isma', Mulej, lehen l-għajta tiegħi, \*  
henn għalija u wegibni.  
"Ejja," għedt f'qalbi, "fittex 'il wiċċu"; \*  
jien wiċċek infittex, Mulej.  
La taħbix wiċċek minni, \*  
la twarrabx bl-herra l-qaddej tiegħek.  
Inti l-għajnuna tiegħi; thallinix \*  
titlaqnix, Alla tas-salvazzjoni tiegħi.  
Għalkemm telquni missieri u omni, \*  
il-Mulej jilqagħni għandu.

Urini, Mulej, it-triq tiegħek, \*  
mexxini minn mogħdija dritta  
minħabba l-għedewwa tiegħi.

Titlaqnix għax-xewqa ta' l-għedewwa tiegħi; †  
għaliex xhieda qarrieqa qamu kontrija, \*  
li l-qerq jarmu man-nifs tagħhom.

Nemmen li għad nara t-tjieba tal-Mulej \*  
f'art il-ħajjin.  
Ittama fil-Mulej, zomm sħiħ u qawwi qalbek; \*  
ittama fil-Mulej.  
Glorja.

**Ant. 2:** Jien wiċċek infittex, Mulej: la taħbix wiċċek minni.

**Ant. 3:** Hu l-kbir fost il-ħlejjaq kollha, hu l-ewwel f'kollox.

## Kantiku ara Kol 1:12-20

Roddu ħajr lill-Missier, †  
li għamilkom denji \*  
li tissieħbu fil-wirt tal-qaddisin fis-saltna tad-dawl.  
Hu helisna mill-ħakma tad-dlam, \*

u daħħalna fis-saltna ta' Ibnu l-għaziż,  
li bih għandna l-fidwa, \*  
il-maħfra tad-dnubiet.

Hu x-xbieha ta' Alla li ma jidhirx, \*  
il-kbir fost il-ħlejjaq kollha;  
għax bih kien maħluq kollox, \*  
fis-sema u fl-art,  
dak kollu li jidher †  
u dak kollu li ma jidhirx, \*  
troni u ħakmiet, principati u setgħat.

Kollox bih u għalih kien maħluq, †  
hu qabel kollox, \*  
u kollox bih qiegħed iżomm.

Hu r-Ras tal-Ġisem, li hu l-Knisja; †  
hu l-bidu, il-kbir li qam mill-imwiet, \*  
sabiex ikun hu l-ewwel f'kollox.

Fih għogobha tgħammar il-milja kollha tad-divinità, \*  
fih Alla għogbu jerga jħabbeb kollox miegħu,  
u bid-demm tiegħu imxerred fuq is-salib, \*  
gieb is-sliem permezz tiegħu fis-sema u fl-art.  
Glorja.

**Ant. 3:** Hu l-kbir fost il-ħlejjaq kollha, hu l-ewwel f'kollox.

## **LEZZJONI QASIRA**

**Ġak 1:22. 25**

Kunu intom dawk li jagħmlu l-kelma, u mhux tisimghuha biss u hekk tqarrqu bikom infuskom. Dak li jgħarbel sewwa l-ligi perfetta tal-liberta' u jżomm shih magħha, ma jkunx wieħed li jisma' biss u jinsa, iżda jkun wieħed li jagħmilha; u dan ikun hieni fl-għemil tiegħu.

## **RESPONSORJU QASIR**

**R/.** Eħlisni int, Mulej, \* U henn għalija. Eħlisni.

V/. Tgħoddnix man-nies midinba. \* U henn għaliġa. Glorġa. Eħlisni.

**Ant. tal-kantiku ta' Marija:**

Is-Setgħani għamel miegħi hwejjeġ kbar; qaddis hu l-isem tiegħu.

Ruħi tfahħar il-kobor tal-Mulej, \*

u l-ispirtu tiegħi jifraħ f'Alla s-Salvatur tiegħi,  
għax hu xeħet għajnejh

fuq iċ-ċokon tal-qaddejja tiegħu. \*

Iva, minn issa 'l quddiem

kull nisel jibda jsejjaħli hienja.

Għax is-Setgħani għamel miegħi hwejjeġ kbar; \*

qaddis hu l-isem tiegħu.

Il-ħniena tiegħu tinfirex f'kull żmien \*

fuq dawġ li jibżgħu minnu.

Hu wera l-qawwa ta' driegħu, \*

xerred lil dawġ li huma mkabbra f'qalbhom.

Nizzel is-setgħana minn fuq it-tron tagħhom, \*

u għolla ċ-ċkejknin.

Mela b'kull ġid lil min hu bil-ġuħ, \*

u l-għonja baġħathom 'il barra b'xejn.

Ħa ħsieb Iżrael, qaddej tiegħu, \*

għax ftakar fil-ħniena tiegħu

- bħalma wiegħed lil missirijietna - \*

b'riżq Abraham u nisl u għal dejjem.

Glorġa.

**Ant. tal-kantiku ta' Marija:**

Is-Setgħani għamel miegħi hwejjeġ kbar; qaddis hu l-isem tiegħu.

## **PREĊI**

Ikun f'kollox igglorifikat l-isem tal-Mulej, għax hu jħobb bi mħabba bla qjies lill-poplu għažiz tiegħu.

*Uri lilna, Mulej, l-imħabba tiegħek.*

Ftakar, Mulej, fil-Knisja tiegħek:

- ħarisha minn kull deni u żommha fl-imħabba perfetta tiegħek.

Agħmel li l-ġnus kollha jagħrfu lilek, li int waħdek Alla:

- u lil Ibnek Ġesù Kristu, li inti bġħatt.

Ibghat ir-rizq it-tajeb fuq art twelidna:

- sawwab dejjem fuqha l-barka tieghek.

Serrah lil dawk li huma mtaqqlin bix-xoghol u t-tahbit:

- hu f'idejk il-kawza ta' min hu mzeblaħ u gieghel li tintraddlu d-dinjita tieghu.

Iftah id-dirghajn tal-hniena tieghek għall-bnedmin kollha li llum hallew din id-dinja:

- ilqagħhom fis-sliem tas-saltna tieghek.

## **Missierna**

### **Talba**

Kun fostna, Mulej, aħna u nitolbuk, u lejl u nhar iġborna taht il-harsien tieghek; int, li qatt ma titbiddel, zommna dejjem shaħ u mexxina int f'dawn iż-żminijiet li dejjem jitbiddlu. B'Ibnek Ġesù Kristu Sidna, li mieghek jgħix u jsaltan flimkien ma' l-Ispirtu s-Santu, Alla, għal dejjem ta' dejjem. Ammen.

### **Għeluq**

Il-Mulej iberikna, iħarisna minn kull deni, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem. **Ammen.**

## **TALBA TA' GHELUQ IL-JUM L-ERBGHA**

**V.** O Alla, ejja eħlisni.  
**R.** Mulej, fittex ġħinni.  
Glorja. Kif kien mill-bidu.

*Fi żmien ir-Randan ma jingħadx Hallelujah.  
Wara dan il-versett tal-bidu tkun ħaġa tajba jekk isir l-eżami tal-kuxjenza, li fiċ-  
ċelebrazzjoni fil-komun jista' jidħol fl-att penitenzjali skond il-formoli wżati fil-  
Quddiesa.*

### **ATT PENITENZJALI**

I. *Issir l-istedina ġħall-penitenza.*

**Huti, ejjew nagħharfu ħtjietna.**

**Isir ftiit tas-skiit. Imbagħad kulħadd flimkien jistqarr:**

Nistqarr 'l Alla li jista' kollox,  
u lilkom, ħuti, li jiena dnibt ħafna bil-ħsieb,  
bil-kliem, bl-eġħmil u billi ħallejt dmirijeti:

*iħabbtu fuq sidirhom*

ħtija tieġħi, ħtija tieġħi, bl-ikbar ħtija tieġħi.  
Għalhekk nitlob lill-imqaddsa Marija dejjem Vergni,  
lill-Angli u l-Qaddisin kollha,  
u lilkom, ħuti, biex titolbu għalija lill-Mulej Alla tagħna.

**Tingħata l-assoluzzjoni:**

Iħenn għalina Alla li jista' kollox,  
jaħfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

**R/. Ammen.**

*Jew*

II. *Issir l-istedina ġħall-penitenza.*

**Huti, ejjew nagħharfu ħtjietna.**

**Isir ftiit tas-skiit. Imbagħad jingħad:**

**V.** Ĥenn għalina, Mulej

**R.** Għax dnibna kontra tieġħek.

**V.** Uri lilna, Mulej, it-tjieba tieġħek.

**R.** U s-salvazzjoni tieġħek aġħtina.

*Tingħata l-assoluzzjoni:*

Ihenn għalina Alla li jista' kollox,  
jahfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

**R. Ammen.**

**Jew**

*III. Issir l-istedina għall-penitenza.*

Ħuti, ejjew nagħharfu ħtijietna.

*Isir f'it tas-skiet. Imbagħad jingħadu dawn l-invokazzjonijiet, jew oħrajn:*

Int li kont mibgħut biex tfejjaq il-bnedmin ta' qalbhom niedma: Mulej, ħniena.

**R. Mulej, ħniena.**

Int li ġejt biex issejjah il-midinbin: Kristu ħniena.

**R. Kristu ħniena.**

Int li qiegħed fil-lemin tal-Missier, biex tidħol għalina: Mulej ħniena.

**R. Mulej, ħniena.**

*Tingħata l-assoluzzjoni:*

Ihenn għalina, Alla, li jista' kollox,  
jahfrilna dnubietna, u jwassalna għall-ħajja ta' dejjem.

**R. Ammen.**

**INNU**

Wara dan il-jum li tajtna,  
nitolbuk, ħallieq ta' kollox,  
biex fit-tjieba kbira tiegħek  
tghasses fuqna u tieqaf magħna.

Fik u bik jistrieħu qlubna,  
jibqgħu jħossu l-kenn ta' mħabbtek,  
sabiex għada minn filgħodu  
jisbħu jgħannu l-glorja tiegħek.

Bierek jiemna b'saħħa tajba,  
żid il-ħeġġa ta' ħajjitna,  
u bid-dija tiegħek dawwal  
dlam il-lejl li riesaq fuqna.

Isma' talbna, Missier twajjed,  
w int, Waħdieni tiegħu u daqsu,  
li ta' dejjem hi saltnatkom

ma' l-Ispirtu farag tagħna. **Ammen.**

## **SALMODIJA**

*Barra Ż.GĦ.:*

**Ant.1: Mulej, kun blata tal-kenn għalija, fortizza qawwija ta' salvazzjoni.**

*Ż.GĦ.:*

**Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.**

## **Salm 30 (31): 1-6**

**Talba ta' mnikket, li jittama**

*Missier, nerħi ruħi f'idejk. (Lq 23:46)*

Fik, Mulej, jien nistkenn, \*  
ma jkolli qatt għax nirgħex.  
Fil-gustizzja tiegħek salvani, \*  
agħtini widen u fittex ehlišni.  
Kun blata tal-kenn għalija, \*  
fortizza qawwija ta' salvazzjoni.

Inti l-blata u l-fortizza tiegħi; \*  
f'għieh ismek mexxini u wassalni.  
Ohroġni mix-xibka li ħbew għalija, \*  
għax inti l-qawwa tiegħi.

F'idejk jien nerħi ruħi; \*  
int teħlišni, Mulej, Alla tas-sewwa.  
Glorja.

*Barra Z.GĦ.:*

**Ant.1: Mulej, kun blata tal-kenn għalija, fortizza qawwija ta' salvazzjoni.**

**Ant.2: Min qiegh l-art insejjahlek, Mulej. †**

*Z.GĦ.:*

**Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.**

## Salm 129 (130)

### Minn qiegh l-art insejjah

*Hu jsalva l-poplu tieghu minn dnubiethom. (Mt 1:21)*

Minn qiegh l-art insejjahlek, Mulej:

† isma', Sidi, il-lehen tieghi!

Ha jkunu widnejk miftuha, \*  
jiena u nitolbok bil-hniena.

Jekk tal-htijiet int taghti kas, Mulej, \*

Sidi, min jista' jzomm shih?

Imma ghandek hemm il-mahfra, \*  
biex hekk inqimuk fil-biza' tieghek.

Jien lill-Mulej nistenna, \*

ruhi f'kelmtu tittama.

Tistenna ruhi lil Sidi, \*

aktar milli l-għassiesa s-sebh.

Aktar milli l-għassiesa s-sebh, \*

jistenna Izrael lill-Mulej!

Għax għand il-Mulej hemm it-tjieba, \*  
u l-fidwa għandu bil-kotra.

Hu li jifdi lil Izrael \*

minn htijietu kollha.

Glorja.

**Barra Z.GH.:**

**Ant.2: Min qiegh l-art insejjahlek, Mulej.**

**Z.GH:**

**Ant. Hallelujah, hallelujah, hallelujah.**

## LEZZJONI QASIRA Ef 4:26-27

Tidinbux thallux ix-xemx tghib fuq il-korla tagħkom, u tagħtux il-wisa' li-xitan.

## RESPONSORJU QASIR

Barra żmien il-Għid:

R. F'idejk, Mulej, \* Jien nerhi ruhi. F'idejk.

V. Int teħlisni, Mulej, Alla tas-sewwa, \* Jien nerhi ruhi. Glorja. F'idejk.

F'Ħadd il-Għid u l-ottava jinghad:

Ant. Dan hu l-jum li għamel il-Mulej; ħa nifirġu u nithennew fih! Hallelujah.

Fi żmien il-Għid:

R. F'idejk, Mulej, jien nerhi ruhi. Hallelujah, hallelujah. F'idejk.

V. Int teħlisni, Mulej, Alla tas-sewwa. \* Hallelujah, hallelujah. Glorja. F'idejk.

Ant. **Salvana, Mulej, u ħarisna bin-nhar u bil-lejl, biex nishru ma' Kristu u nistrieħu fis-sliem. (Ż.Għ. hallelujah).**

## KANTIKU EVANGELIKU

Lq. 2,29-32

*Kristu dawl tal-ġnus u glorja ta' Israel*

Issa, o Sid, tista' tħalli l-qaddej tiegħek \*

imur fis-sliem, skond kelmtek;

għaliex għajnejja raw \*

is-salvazzjoni tiegħek,

li int ħejjejt \*

għall-popli kollha:

dawl biex idawwal il-ġnus, \*

u glorja tal-poplu tiegħek Israel.

**Glorja.**

Ant. **Salvana, Mulej, u ħarisna bin-nhar u bil-lejl, biex nishru ma' Kristu u nistrieħu fis-sliem. (Ż.Għ. hallelujah).**

## Talba

Mulej Ġesù Kristu, int b'qalb helwa u umli toffri madmad helu u toqol hafif lil min jimxi warajk; ilqa' x-xewqat qaddisa u l-hidmiet li għamilna llum u aghatina li nistrieħu fis-sliem biex inqumu aktar hfief għas-servizz tiegħek. Int li tghix u ssaltan għal dejjem ta' dejjem. **R. Ammen.**

*Wara t-talba tingħad il-barka:*

Il-Mulej li jista' kollox jagħtina lejl kwiet u tmiem tajjeb.

**R. Ammen.**

*Fl-ahħarnett, mingħajr versett u talba, tingħad wahda mill-antifoni tal-Madonna.*

Omm helwa ta' Kristu l-Feddej,  
int bieb illi jagħti għas-sema,  
int kewkba tal-baħar, Marija!  
Harisna mill-waqgħa, kun magħna,  
għajjnuna tal-poplu l-maħtur,  
li b'għageb nissilt 'il min halqek  
fis-siegħa li lqajt it-tislina  
li tak Gabrijel, u bqajt xebba,  
kif qabel, hekk wara t-tnissil.  
Henn, Omm, għal uliedek midinba.

*jew*

Is-sliem, o Sultana  
tas-sema, Sidt l-angli;  
int l-għerq u l-bieb safi  
mnejn ġie dawl id-dinja.  
O Vergni gloriuża,  
ta' ġmiel u sbuħija,  
is-sliem għalik! Itlob  
lil Kristu għalina.

*jew*

Sliem għalik, Sultana, omm tal-ħniena;  
ħajja, ħlewwa u tama tagħna, sliem għalik.

Lilek ingħajtu,  
għaliex aħna tturufnati, ulied Eva.  
Lilek nitniehdu, aħna li nibku u nolfqu  
f'dan il-wied ta' dmugh.  
Ejja, mela, avukata tagħna,  
dawwar lejna  
dawk il-ghajnejn tiegħek tal-ħniena;  
u wrina, wara dan it-turufnament,  
lil Ġesu', frott imbierek tal-ġuf tiegħek.  
O Hanina, o pija, o helwa Vergni Marija.

*jew*

Taħt il-ħarsien tiegħek nistkennu,  
Omm qaddisa ta' Alla:  
la twarrabx minn quddiemek  
it-talb li nagħmlulek fi ħtiġijietna,  
u eħlisna dejjem minn kull tiġrib,  
o Vergni gloriuża u mbierka.